

Note to the Data Team:

1. Please record the start times at the beginning of each section of the survey module
2. General response codes:
 - i. other = -997
 - ii. don't know= -998
 - iii. NA= -777
 - iv. Refused= -89
3. DO NOT include any of the text entered in RED. These are instructions for internal training purposes
4. Any text in bold black, entered in a column alongside the question and options is an instruction to the data team, please follow those carefully
5. Text entered in a box needs to be read out to the respondent. This text should feature on the tablet.
6. Questions with a star (*) alongside are mandatory questions. The surveyor should not be able to save/send a form without filling in these mandatory questions.
7. Save form as center(AA1b)_respname(AA4)_resp unique ID (AA1cc). In case the patient is a minor (if "yes" is selected in AA5a) then save form as center(AA1b)_patientname(AA5)_resp unique ID (AA1cc).

टीबी रेफरल के लिए प्रोत्साहन - एंडलाइन 2018

सेक्शन x : सहमति-पत्र

मैं इस सर्वेक्षण में भागीदारी के लिए मुख्यतः आपकी सहमति पाना चाहूंगा/गी। आरंभ मैं सहमति-पत्र पढ़ने से करूंगा/गी। इस पत्र में अध्ययन के उद्देश्यों और प्रासंगिक क्रियाविधि के बारे में साफ-साफ बताया गया है। सहमति पत्र पर हस्ताक्षर करके आप इस अध्ययन में अपनी इच्छा से भाग ले सकेंगे/गी। हालांकि आपको सर्वेक्षण के दौरान किसी भी समय सहमति वापस लेने का अधिकार होगा।

Note to data team: please insert hindi version of the consent letter here (attached to the ticket). The surveyor should not be able to select option G1, G4 and G9 in Section G unless the consent letter has been signed digitally.

सेक्शन AAA : सामान्य जानकारी

AAA3*	विजिट संख्या	0 → प्रश्न AAA1 और AAA2 पूछने के बाद खंड AA में पहुंचें। खंड AA में तारांकित प्रश्नों को पूछने के बाद खंड H में पहुंचें। 1 2 3	
AAA1*	इंटरव्यू की तारीख		Show 24 hour clock
AAA2*	इंटरव्यू का समय		This question doesn't actually shown on the tab. gets recorded automatically
AAA2a	इंटरव्यू का स्थान	01= स्वास्थ्य केंद्र 02= स्वास्थ्य केंद्र के पास सार्वजनिक स्थान → Open box to specify 03 = उत्तरदाता के घर	

सेक्शन AA : उत्तरदाता की निजी जानकारी

AA1.1a*	जोन		Upload prefilled data.
AA1a*	चेस्ट क्लीनिक		Upload prefilled data.
AA1b*	डी एम सी		Upload prefilled data.
AA1b.1*	डॉट्स सेंटर		
AA1bb*	ट्रीटमेंट ग्रुप		Upload prefilled data.
AA1c*	उत्तरदाता की व्यक्तिगत आईडी	-----	Restrict to four digits
AA1cc*	उत्तरदाता की यूनिक आईडी	डॉट्स आईडी + उत्तरदाता की व्यक्तिगत आईडी	Automatically generate based on the information (DOTS centre AA1b.1* + patient unique id AA1c*) entered above. respondent unique ID should match the pool of unique ID codes provided as prefill
AA2*	सर्वेक्षक कोड		Based on pre-filled data in attached excel sheet
AA3*	सर्वेक्षक का नाम		Based on pre-filled data in attached excel sheet

AA4*	उत्तरदाता का नाम	नाम का पहला भाग : नाम का अंतिम भाग : सर्वेक्षक के लिए निर्देश : अगर उत्तरदाता के नाम का अंतिम भाग नहीं हो, तो -666 लिखें	
AA5*	पेशेंट का नाम	01= उत्तरदाता के नाम के समान (प्रश्न AA4 में लिखे नाम पर नजर डालें) (अगर विकल्प 01 चुना गया, तो AA5a में उत्तर 0 या 2 ("नहीं") होना चाहिए) → AA4 से रोगी का नाम स्वतः अपडेट करें 02= नया नाम लिखें : नाम का पहला भाग, अंतिम भाग	
AA5a*	क्या करेंट पेशेंट की उम्र 18 वर्ष से कम है?	0= नहीं 1= हां 2 = नहीं, लेकिन सवालों के जवाब देने के लिए बहुत बूढ़े, बीमार या विकलांग है	
AA9	उत्तरदाता के घर का पूरा पता	01= बेसलाइन प्रश्नावली में लिखे पते के समान 02= उत्तरदाता नए पते पर चला गया क्षेत्र का नाम: सड़क का नाम: प्लॉट नंबर/ मकान का नंबर : मंज़िल या तल्ला : नजदीकी लैंडमार्क : निर्देश : लैंडमार्क में आप कोई मंदिर या मस्जिद का नाम लिख सकते हैं, या कोई प्रसिद्ध या पुरानी दूकान, बड़ी बिल्डिंग या	

		कोई और प्रसिद्ध जगह का नाम लिख सकते हैं।	
--	--	--	--

Note to Data Team: In case of control group, please display the following instructions

एक बार पुनः अपना समय देने के लिए आपको धन्यवाद। अब हमलोग आपके टीबी के इलाज से संबंधित कुछ सवाल पूछेंगे। हमलोग आपका 45 मिनट से अधिक समय नहीं लेंगे। ये प्रश्न भारत में टीबी का इलाज और खोज बढ़ाने के हमारे काम के लिए प्रासंगिक हैं।

Note to Data Team: In case of treatment groups 1-9 please display the following instructions

एक बार पुनः अपना समय देने के लिए आपको धन्यवाद। अब हमलोग आपके टीबी के इलाज और अपने रेफरल कार्यक्रम से संबंधित कुल सवाल पूछेंगे। हमलोग आपका लगभग एक घंटा समय लेंगे। ये प्रश्न भारत में टीबी का इलाज और खोज बढ़ाने के हमारे काम के लिए प्रासंगिक हैं।

Note to data team: if "yes" is selected in AA5a then please display the following instruction:

सर्वेयर के लिए निर्देश: अगर पेशेंट बच्चा है, तो नीचे दिए गए प्रश्न अवयस्क के कानूनी अभिभावक से पूछें किंतु अवयस्क के संबंध में।

सेक्शन A : टीबी के इलाज से संबंधित जानकारी

A0.	क्या आपका टीबी का इलाज चल रहा है या पूरा हो गया है?	01 = चल रहा है >> A1 02 = पूरा हो गया है >> A2	
A1.	<p>पिछले एक सप्ताह के अंदर क्या टीबी की दवाई लेने से आपको इनमें से कोई दुष्प्रभाव या साइड इफ़ेक्ट हुई है?</p> <p>अगर प्रश्न AA5a में "हां" चुना जाता है, तो पूछें : क्या टीबी की दवाई लेने से आपके बच्चे को इनमें से कोई दुष्प्रभाव या साइड इफ़ेक्ट हुई है?</p> <p>सर्वेयर को निर्देश : सारे विकल्प एक एक करके उत्तरदाता को पढ़कर सुनाएं और जितने भी जवाब लागू हैं, उन सब पर निशान लगाएं।</p>	<p>01= बुखार</p> <p>02= मिचली</p> <p>03= उलटी</p> <p>04= भूख की कमी</p> <p>05= पीलिया</p> <p>06= डायरिया</p> <p>07= अन्य कष्ट (उल्लेख करें)</p> <p>_____</p> <p>08= कमजोरी</p> <p>09= थकान</p> <p>10= इनमें से कुछ नहीं</p>	If option # 10 is selected, enumerator should not be able to select any other option
A2.	क्या पिछले एक सप्ताह के अंदर आपको इनमें से कोई शिकायत हुई है?	01= बुखार	If option # 12 is selected, enumerator should

	<p>अगर प्रश्न AA5a में "हां" चुना जाता है, तो पूछें : क्या आपके बच्चे को पिछले एक सप्ताह के अंदर इनमें से कोई शिकायत हुई है?</p> <p>सर्वेयर को निर्देश : सारे विकल्प एक एक करके उत्तरदाता को पढ़कर सुनाएं और जितने भी जवाब लागू हैं, उन सब पर निशान लगाएं।</p>	02= सिरदर्द	not be able to select any other option	
		03= खांसी		
		04= गले में खराश		
		05= पेट दर्द		
		06= डायरिया		
		07= कान दर्द		
		08= दांत दर्द		
		09= अन्य कष्ट (उल्लेख करें) _____		
		10= कमजोरी		
		11= थकान		
		12= इनमें से कुछ नहीं		
A2.1	<p>आप स्वास्थ्य केंद्र से दवाई लेने कितनी बार जाते हैं?</p> <p>यदि प्रश्न AA5a में "हाँ" का चयन किया जाता है तो पूछें: अपने बच्चे की दवाई लेने आप स्वास्थ्य केंद्र कितनी बार जाते हैं?</p> <p>यदि प्रश्न A0 में ऑप्शन 2 चुना गया हो तो पूछें: इलाज के आखिरी महीने में आप स्वास्थ्य केंद्र से दवाई लेने कितनी बार जाते थे?</p> <p>यदि प्रश्न AA5a में "हाँ" और प्रश्न A0 में ऑप्शन 2 चुना गया हो तो पूछें: आपके बच्चे के इलाज के आखिरी महीने में आप स्वास्थ्य केंद्र से दवाई लेने कितनी बार जाते थे?</p>	<p>01 = हर दिन</p> <p>02 = एक सप्ताह में तीन बार</p> <p>03 = सप्ताह में एक बार</p> <p>04 = दो सप्ताह में एक बार</p> <p>05 = महीने में एक बार</p> <p>06 = कोई और जाता है मेरी दवाई लाने</p> <p>-997 = अन्य, निर्दिष्ट करें ____</p>		
A3.	<p>आपने पिछले सप्ताह अपने टीबी के इलाज पर यात्रा खर्च को छोड़कर कितने पैसे खर्च किये?</p> <p>अगर प्रश्न AA5a में "हां" चुना जाता है, तो पूछें : आपने पिछले सप्ताह अपने बच्चे के टीबी के इलाज पर यात्रा खर्च</p>	---		

	<p>छोड़कर कितने पैसे खर्च किये?</p> <p>अगर प्रश्न A0 में ऑप्शन 2 चुना गया है, तो पूछें : अपने इलाज के दौरान आप अपने इलाज पर एक हफ्ते में लगभग कितने पैसे खर्च करते थे, यात्रा खर्च को छोड़कर?</p> <p>अगर प्रश्न A0 में ऑप्शन 2 चुना गया है और प्रश्न AA5a में “हां” चुना गया है, तो पूछें : अपके बच्चे के इलाज के दौरान आप उनके इलाज पर एक हफ्ते में लगभग कितने पैसे खर्च करते थे, यात्रा खर्च को छोड़कर?</p> <p>सर्वेयर के लिए निर्देश : <i>जिनका अभी टीबी का इलाज चल ही रहा है, उनसे सबसे हाल के सप्ताह के बारे में पूछें और जिनका इलाज समाप्त हो गया है, उनसे उसके पिछले सप्ताह के बारे में पूछें। किए गए कुछ खर्च डॉक्टर की फीस, खरीदे गए इंजेक्शन, दवाओं या पूरक पदार्थों की कीमत से संबंधित हो सकते हैं।</i></p>		
A4.	<p>स्वास्थ्य केंद्र आने-जाने के लिए आपका प्रति सप्ताह कितना खर्च होता है?</p> <p>अगर प्रश्न A0 में ऑप्शन 2 चुना गया है, तो पूछें : स्वास्थ्य केंद्र आने-जाने के लिए आपका प्रति सप्ताह लगभग कितना खर्च होता था?</p>	<p>01= ----- रुपए 02= कोई खर्च नहीं -998= नहीं पता</p>	
A6.	<p>क्या टीबी के कारण आपको कभी अपने रोज के काम से छुट्टी लेनी पड़ी?</p> <p>अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाता है, तो पूछें : क्या टीबी के कारण आपके बच्चे को स्कूल से या अपने रोज के काम से छुट्टी लेनी पड़ी?</p>	<p>01= हां 02= नहीं</p>	
A7.	<p>क्या आपकी देखरेख के लिए आपके परिवार के किसी अन्य व्यक्ति को</p>	<p>01= हां 02= नहीं</p>	

	<p>अपने रोज के काम से छुट्टी लेनी पड़ी?</p> <p>अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाता है, तो पूछें : क्या आपके बच्चे की देखरेख के लिए आप सहित आपके परिवार के किसी अन्य व्यक्ति को अपने रोज के काम से छुट्टी लेनी पड़ी है?</p> <p><i>सर्वेयर के लिए निर्देश : सामान्य गतिविधि में हम घरेलू कार्य या किसी अन्य भुगतान वाली या भुगतान रहित गतिविधि को गिन रहे हैं जिसमें आप अधिकांश दिन अपना समय देते/ती हैं।</i></p>		
A8.	<p>क्या आपके टीबी के इलाज के कारण आपको या आपके परिवार के किसी व्यक्ति को पिछले 6 महीनों में आर्थिक नुकसान सहना पड़ा है?</p> <p>अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाता है, तो पूछें : क्या आपके बच्चे के टीबी के इलाज के कारण आपको या आपके परिवार के किसी व्यक्ति को पिछले 6 महीनों में आर्थिक नुकसान सहना पड़ा है?</p> <p><i>सर्वेयर के लिए निर्देश : आर्थिक नुकसान में हम लिए गए किसी ऋण को, नियमित आय में कमी को, या बचत में कमी को गिनते हैं।</i></p>	<p>01= हां→ प्रश्न A9 पर पहुंचें 02= नहीं→ प्रश्न A13 पर पहुंचें</p>	
A9.	<p>पिछले 6 महीनों में कुल कितनी रकम का नुकसान हुआ होगा?</p>	----- रु.	
A13.	<p>स्वास्थ्य केंद्र से आपके लिए दवाई लाने के लिए आम तौर पर कौन जाता/ती है?</p> <p>अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाता है, तो पूछें :</p>	<p>01= उत्तरदाता स्वयं जाता/ती है 02= उत्तरदाता की ओर से परिवार का ही कोई व्यक्ति जाता है 03= उत्तरदाता की ओर से परिवार के बाहर का कोई व्यक्ति जाता है 04= दवाई देने के लिए उत्तरदाता के घर कोई आशा वर्कर जाती है →A17</p>	

	स्वास्थ्य केंद्र से आपके बच्चे के लिए दवाई लाने के लिए आम तौर पर कौन जाता/ती है?	01= बच्चे की दवाई लाने के लिए उत्तरदाता जाता/ती है 02= बच्चे की दवाई लाने के लिए परिवार का कोई व्यक्ति जाता है 03= बच्चे की दवाई लाने के लिए परिवार के बाहर का कोई व्यक्ति जाता है 04= दवाई देने के लिए कोई मोबाइल काउंसलर जाता है 05= दवाई लाने के लिए अवयस्क बच्चा खुद जाता है →A17	
A5.	स्वास्थ्य केंद्र जाने के लिए आपको एक ओर से कितना समय लगता है? सर्वेक्षक के लिए निर्देश: उत्तर मिनट में लिखें		Only for fixed centres
A15.	स्वास्थ्य केंद्र पर आपको कितने मित्रों/ परिचितों/ रिश्तेदारों से मुलाकात हुई है? उन लोगों के बारे में बताएं जो आपके घर में नहीं रहते हैं।		Only for fixed centres Only ask this question if option # 01 is selected in question A13 If “yes” is selected in AA5a, only ask this question if option #01 is selected in A13
A16.	पिछली बार स्वास्थ्य केंद्र क जाने पर प्रोवाइडर ने आपसे कितनी देर तक बातचीत की थी? सर्वेक्षक के लिए निर्देश : उत्तरदाता का उत्तर मिनट में लिखें	—	Only ask this question if option # 01 is selected in question A13 If “yes” is selected in AA5a, only ask this question if option #01 is selected
A17.	क्या प्रोवाइडर ने आपकी टीबी क अवस्था के बारे में आपके परिवार से बातचीत करने का प्रस्ताव किया? अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाय, तो पूछें : क्या काउंसलर ने आपके बच्चे की टीबी की स्थिति के बारे में आपके परिवार से बातचीत करने का प्रस्ताव किया?	01= हां 02= नहीं 03= परिवार पहले से जानता था	
A18.	जब आपने इलाज शुरू किया, क्या प्रोवाइडर ने आपको प्रोत्साहित किया कि आप अन्य लोगों को टीबी	01= हां 02= नहीं	

	की जांच कराने के लिए प्रेरित करें?		
A19.	क्या प्रोवाइडर ने किसी अन्य बीमारी/ शिकायत के लिए सुझाव/दवा देकर आपकी मदद की? अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाय, तो पूछें : क्या प्रोवाइडर ने आपके बच्चे की किसी अन्य बीमारी/ शिकायत के लिए सुझाव/दवा देकर आपकी मदद की?	01= हां 02= नहीं	
A19.1	क्या आपको लगता है कि आपको अपनी बीमारी के लिए अच्छा इलाज मिल रहा है?	0 = नहीं 1 = हाँ	
A19.2	स्वास्थ्य केंद्र में दी गई इन सेवाओं के बारे में आप क्या सोचते हैं?	1 = खुले रहने का समय 2 = प्रतीक्षा करने का समय 3 = केंद्र का स्थान 4 = प्रोवाइडर की योग्यता 5 = मरीजों से बात करने का प्रोवाइडर का तरीका 6 = प्रतीक्षा करने की जगह 7 = प्रोवाइडर आपके साथ जितना समय बिताते हैं (समझाने में और आपकी देखरेख में) 8 = जो जानकारी प्रोवाइडर आपको टीबी या आपके इलाज के बारे में देते हैं 9 = जिस तरह से प्रोवाइडर आपकी इलाज सम्बंधित जानकारी गुप्त रखते हैं 10 = जिस तरह से प्रोवाइडर आपके सम्मान का ध्यान रखते हैं 11 = आपकी अच्छी देखभाल करने में प्रोवाइडर की कोशिश	Data Team: Please provide the following 3 options for each case: a) मुझे यह अच्छा लगता है और यह जैसा है वैसा ही रहना चाहिए b) यह ठीक-ठाक है और इसे बदलने की ज़रूरत नहीं c) मुझे यह अच्छा नहीं लगता और इसे बदला जाना चाहिए
A19.3	क्या आप कभी दवाई लेने स्वास्थ्य केंद्र गए थे लेकिन आपको दवाई नहीं मिली?	0 = नहीं >> A19.4 1 = हाँ >> A19.3.1	
A19.3.1	आपको दवाई क्यों नहीं मिली?	1 = दवाई नहीं थी 2 = प्रोवाइडर नहीं थे 3 = स्वास्थ्य केंद्र बंद था 4 = दवाई लेने के लिए लम्बी लेने लगी थी -997 = अन्य -> उल्लेख करें _____	
A19.4	अगर आपके परिवार या मित्रों को टीबी के इलाज की ज़रूरत हो तो क्या आपकी समझ में यह स्वास्थ्य केन्द्र उनके लिए सही रहेगा?	0 = नहीं >> A19.6 1 = हाँ >> A19.5	
A19.5	आपको क्यों लगता है कि यह अच्छी जगह है?	1 = करीब है 2 = एक सुविधाजनक स्थान पर है 3 = नि: शुल्क या सस्ती है 4 = सेवा अच्छा है 5 = सुविधाएं अच्छी है	

		-997 = अन्य-> उल्लेख करें _____	
A19.6	आपको क्यों लगता है कि यह एक अच्छी जगह नहीं है?	1 = दूर है 2 = सुविधाजनक स्थान पर नहीं है 3 = महंगा है 4 = सेवा खराब है 5 = सुविधाओं खराब है -997 = अन्य-> उल्लेख करें _____	
A20.	क्या आप टीबी के इलाज के दौरान किसी अन्य डॉक्टर या चिकित्सक के पास गए ? अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाय, तो पूछें : क्या आप अपने बच्चे की टीबी के इलाज के लिए किसी अन्य डॉक्टर या चिकित्सक के पास भी जाते/ती हैं?	01= हां → A21 02= नहीं → A10	
A21.	किसी अन्य डॉक्टर या चिकित्सक के पास जाने का क्या कारण है/था? तीन जवाब तक की अनुमति दीजिए	01= दवाओं के साइड अफेक्ट, 02= एक और देखरेख-कर्ता की राय जानना, 03= अन्य डॉक्टर पर अधिक विश्वास, -997= अन्य, उल्लेख करें _____	
A22.	चिकित्सा केंद्र किस तरह की थी?	01 = सरकारी स्वास्थ्य केंद्र 02 = प्राइवेट स्वास्थ्य केंद्र 03 = एनजीओ/ ट्रस्ट का स्वास्थ्य केंद्र -997 = अन्य → अन्य, उल्लेख करें _____ -998=नहीं पता/ पक्का पता नहीं	
A10	क्या पिछले तीन महीनों में आप किसी अन्य बीमारी के इलाज के लिए अन्य किसी डॉक्टर/ चिकित्सक के पास गए थे? अगर प्रश्न AA5a में “हां” चुना जाता है, तो पूछें : या पिछले तीन महीनों में आपने अपने बच्चे की किसी अन्य प्रकार की बीमारी के इलाज के लिए किसी अन्य डॉक्टर/ चिकित्सक के पास गए थे?	01=हाँ→A12 02=नहीं→→ for treatment groups 1-4 skip to section B. In case of control group skip to Section D.	
A12	स्वास्थ्य संबंधी किस समस्या/बीमारी के लिए आप इस व्यक्ति के पास/ अस्पताल में गए थे/ गई थीं?	01 = खांसी 02 = गले में खराश 03 = दस्त/ डायरिया 04 = कान में दर्द 05 = दांत दर्द 06 = बुखार -997 = अन्य	

A11	आप किसके पास या कहाँ गए थे/ गई थीं?	01 = डॉक्टर (एलोपैथिक) 02 = चिकित्सक (होम्योपैथी) 03 = चिकित्सक (आयुर्वेद) 04 = केमिस्ट 05 = भोपा 06 = बंगाली डॉक्टर -997= अन्य, उल्लेख करें _____	For treatment groups 1-4 skip to section B. In case of control group skip to Section D.
-----	-------------------------------------	--	---

सेक्शन B : रेफरल कार्ड संबंधित जानकारी

हम अभी आपसे अपनी रेफरल स्कीम से संबंधित कुछ सवाल पूछेंगे। यह वही स्कीम है जिसके बारे में हमने आपको पिछले सर्वे के दौरान जानकारी दी थी।

For groups 1-2

Note to data team: In case of treatment groups 1-2, Ask the following set of questions:

If "Yes" is selected in AA5a then insert the following instruction:

गणनाकार के लिए निर्देश: अगर पेशेंट बच्चा है, तो नीचे दिए गए प्रश्न बच्चे के माता-पिता या लीगल गार्जियन से पूछें।

B1.	क्या पिछले सर्वे के दौरान सर्वेक्षक द्वारा आपको इस तरह के रेफरल कार्ड दिए गए थे? सर्वेयर को निर्देश: रेफरल कार्ड का सैंपल दिखाइए ताकि उनको पता चले कि आप किस कार्ड के बारे में बात कर रहे हैं।	01= हां →B2 02= नहीं →B17	
B2.	आपको कितने कार्ड दिए गए थे? इससे मेरा मतलब है कि जिस व्यक्ति ने पिछली बार आपका सर्वे किया था, उससे आपको कितने कार्ड मिले थे?	<hr/> -998= नहीं मालूम	
B3.	मैं आपको कुछ लोगों के नाम पढ़कर सुनाने जा रहा/हूँ। क्या आप बता सकते/ती हैं कि इस कार्ड के लिए आपकी समझ में किसे पुरस्कार मिला या मिलने वाला था। और अगर उन्हें पुरस्कार मिला तो क्या आप उसकी रकम बता सकते/ती हैं? जितने भी जवाब लागू हैं, उन पर निशान लगाइए	01= आप खुद 02=आपके द्वारा रेफर किया गया व्यक्ति 03= स्वास्थ्य केंद्र के प्रोवाइडर 04= सरकार का स्वास्थ्य विभाग 05 = उपरोक्त में से कोई नहीं रकम	Insert two columns side by side, one for person and another for amount
B4.	आपकी समझ में इन कार्डों को बांटने का क्या मकसद है? तीन जवाब तक की अनुमति दें	01= अधिक लोगों को टीबी का इलाज करवाना, 02= पुरस्कार की रकम देना, 03= टीबी मरीज से जानकारी पाना, 04= टीबी मरीजों की पहचान करने में सरकार की मदद करना, 05= सर्वेक्षक का फायदा, -998= नहीं मालूम, -997= अन्य	
B5.	सोचिये, क्या होता है जब अधिक लोगों को टीबी के लिए इलाज मिलता है। अगर अधिक लोगों का टीबी का इलाज होता है, तो इससे किसका फायदा होता है?	01= समाज को, 02= आपको खुद को 03= टीबी के मरीजों को, 04=आपके द्वारा रेफर किए गए व्यक्ति को, 05= आपके परिवार	

	तीन जवाब तक की अनुमति दें	को, 06= सरकार को, -997= अन्य -998= नहीं मालूम	
B6	क्या आपने किसी को कार्ड दिया/देने का प्रयास किया?	01= हां → B10 00= नहीं → B17	
B7.	आपने कितने लोगों को कार्ड दिया/ देने का प्रयास किया?	—	
B10a	क्या आपने सर्वेक्षण के बाद अतिरिक्त कार्डों की भी मांग की थी?	01= हां → B10b 00= नहीं → B13	
B10b	आपने कितने कार्डों की मांग की थी?		
B10.	अगर आपके पास और समय होता तो क्या आप ज्यादा कार्ड बांटते, या दिया गया समय काफी था?	01 = हां, अतिरिक्त समय का इस्तेमाल किया जा सकता है 00 = नहीं, वहां पहले से ही पर्याप्त समय था	
B14.	क्या आपकी ओर से किसी और व्यक्ति ने कार्ड बांटे थे?	01= हां → B15 02= नहीं → B16.1	
B15.	आपकी ओर से किसने कार्ड बांटे थे? एक से अधिक जवाब चुनने की अनुमति है	01= पति/ पत्नी, 02= भाई/ बहन, 03= देवर/जेठ/ भाभी/ननद, 04= बच्चा, 05= माता-पिता, 06= सास-ससुर, 07= चचेरा भाई, 08= भतीजा/भतीजी, 09= चाचा/चाची, 10= अन्य रिश्तेदार, 11= मित्र, 12= सहकर्मी, 13= बॉस/ मालिक, 14= ग्राहक, 15= पड़ोसी, -997= अन्य	
B16.	क्या आपने इस व्यक्ति के साथ पुरस्कार बांटने की भी पेशकश थी?	01= हां 02= नहीं	Only ask this question in case of treatment group 2.
B16.1	जब हमलोगों ने आपको बांटने के लिए रेफरल कार्ड दिए थे, तब से आपने विवाह, मेला, जन्मदिन का उत्सव आदि जैसे कितने सामाजिक अवसरों में भाग लिया है?	01= किसी में नहीं 02= एक में 03= दो में 04= दो से अधिक में	

जब हमने आपका सर्वे किया था, तो सबसे पहले हमने आपसे आपके मित्रों और परिवार के लोगों के बारे में बताने के लिए कहा था जिन्हें आपकी समझ में टीबी की मुफ्त जांच से लाभ हो सकता था। हम समझते हैं कि योजनाएं बदल सकती हैं, इसलिए सबसे पहले हम आपसे पूछने जा रहे हैं कि आपने पिछले सर्वे के दौरान जिन लोगों के नाम बताए थे, उनको कार्ड आपने बांटे या नहीं। और उसके बाद हम आपसे अन्य लोगों के बारे में जानकारी लेंगे जिन्हें आपने कार्ड दिया हो। पिछले सर्वे के दौरान आपने बताया था कि आप निम्नलिखित लोगों को कार्ड देना चाहेंगे।

Note to Data Team: we would like to prefill the referral roster entered in the baseline survey. We will match the answers based on the respondent unique ID code. So for instance if respondent with ID code 12345 is being surveyed at endline we should pre-fill the roster of names (only names) given by the same respondent during the baseline from the shared excel sheet. For each entry corresponding to the respondent ID of the baseline survey, we will ask the following questions:

B17.	क्या आपने ----- को कार्ड देने का प्रयास किया ?	01= हां → B19	
------	--	---------------	--

		02= नहीं → तो B18, B18.1 पूछने के बाद सीधा B48 पर पहुंचें 03 = उत्तरदाता ने पक्का किया कि उन्हें कोई कार्ड नहीं दिया गया -> सेक्शन D पर पहुंचें	
B18.	आपने ----- को कार्ड देने का प्रयास क्यों नहीं किया ? तीन जवाब तक की अनुमति दें	01= उनके लिए टीबी की जांच/इलाज की जरूरत को लेकर मेरा विचार बदल गया, 02= उनके स्वस्थ हो जाने पर मुझे लगा कि अब उन्हें टीबी जांच की जरूरत नहीं है, 03= मुझे उनसे मिलने का मौका नहीं मिला, 04= कार्ड देने की अंतिम तिथि बीत गई, 05= मुझे कार्ड देने का मौका नहीं मिला 06= मुझे भय था कि कार्ड देने पर वह बुरा मान जाएंगे 07= मुझे भय था कि उन्हें कार्ड देने पर टीबी संबंधी मेरी अपनी स्थिति प्रकट हो जाएगी 08= मैंने रेफरल से संपर्क किया लेकिन उन्होंने कार्ड लेने से इनकार किया, -997= अन्य	
B18.1	जब से हमने यह कार्ड आपको दिए आप ----- से कितनी बार मिले?	01= एक बार भी नहीं 02= एक बार 03= दो बार 04= दो से अधिक बार	
B19.	क्या आपके कार्ड देने के प्रयास से पहले -- ---- ने ऑपरेशन आशा क्लीनिक के बारे में सुना था?	01= हां 02= नहीं -998= नहीं पता	
B20.	क्या आपके कार्ड देने के प्रयास से पहले -- ---- को पता था कि आपका ऑपरेशन आशा से टीबी का इलाज चल रहा है?	01= हां → B23 02= नहीं → B22 -998= नहीं पता	
B22.	क्या आपने ----- को अपने टीबी के इलाज के बारे में बताया?	01= हां 02= नहीं	
B23.	आपका पिछला सर्वे होने के कितने दिन बाद आपने ----- को कार्ड देने का प्रयास किया था?	01= एक-दो दिन के अंदर ☑ → B25 02= एक सप्ताह के अंदर ☑ → B25 03= दो सप्ताह के अंदर → B24 04= एक महीने के अंदर → B24 05= एक महीने से भी अधिक समय बाद → B24 06= किसी और ने मेरी ओर से बाँटे थे → B25	

B24.	<p>आपने ----- को कार्ड देने में इतनी देर क्यों की ?</p> <p>तीन जवाब तक की अनुमति दें</p>	<p>01= उनसे मिलने के लिए समय नहीं था, 02= कुछ समय यह सोचने में बीत गया कि कार्ड दिया जाए या नहीं, 03= कार्ड दिया जाए या नहीं, इसके लिए सबसे पहले किसी अन्य व्यक्ति से परामर्श किया, 04= कार्ड बांटने को याद नहीं रहा जब तक रिमाइंडर नहीं, मिला, 05= रेफरल उपलब्ध नहीं था/थी, -997= अन्य</p>	
B25.	आपने ----- को कितने कार्ड दिए?	-----	
B26.	<p>आपने ----- को कार्ड खुद उसकी जांच कराने के लिए दिया या किसी अन्य को देने के लिए?</p> <p>अनेक जवाब चुनने की अनुमति दें</p>	<p>01= खुद उपयोग करने के लिए, 02= अपने परिवार के किसी बच्चे के उपयोग के लिए, 03= अपने परिवार के किसी अन्य व्यक्ति के उपयोग के लिए, 04= दूसरों को बांटने के लिए, 05= खुद उपयोग करने और बांटने के लिए</p>	<p>02, 03, 04 चुना है तो B31 से B34 व B38 से B44, नहीं पूछना</p>
B27.	क्या ----- ने कार्ड स्वीकार किया?	<p>01= हां →B29</p> <p>02= नहीं → प्रश्न B28 पूछकर सीधा प्रश्न B35 पर पहुंचें</p>	
B28.	<p>उन्होंने कार्ड क्यों नहीं स्वीकार किया?</p> <p>तीन जवाब तक की अनुमति दें</p>	<p>01= उन्होंने नहीं समझा कि उन्हें टीबी है या जांच की जरूरत है, 02= उनके पास ऑपरेशन आशा जाने का समय नहीं था, 03= उन्हें जांच का परिणाम जानने की इच्छा नहीं थी, 04= उन्हें यह किसी को भी जानने देने की इच्छा नहीं थी कि उनकी जांच की जा रही है, -997= अन्य</p>	
B31.	क्या ----- स्वास्थ्य केंद्र गए थे/ गई थीं?	<p>01= हां →B35</p> <p>02= नहीं →B34</p> <p>-998= नहीं मालूम→B35</p>	
B34.	स्वास्थ्य केंद्र क्यों नहीं गए/ईं?	<p>01= जाने का समय नहीं था, 02= जांच परिणाम जानने की इच्छा नहीं थी, 03= किसी को भी जानने देने की इच्छा नहीं थी कि उनकी जांच की जा रही है, 04= नहीं सोचते/ती थे/थीं कि उन्हें टीबी है/ जांच कराने की जरूरत है, -997= अन्य</p>	
Note to Data Team: Insert questions B35 to B37 ONLY in case of treatment groups t2 and t3			
B35.	क्या आपने को पुरस्कार के बारे में बताया था?	<p>01= हां →B36</p> <p>02= नहीं →B38</p>	
B36.	क्या आपने उनसे पुरस्कार का हिस्सा देने की पेशकश की थी?	<p>01= हां →B37</p> <p>02= नहीं →B38</p>	

B37	आपने पुरस्कार की कितनी रकम देने की पेशकश उनसे की थी?	-----	
B47	अभी मैं आपको कुछ चीज़ें पढ़ के सुनाऊंगा/गी. क्या आप मुझे बता सकते हैं अगर आप----- के साथ इन बातों पर चर्चा करते/ती हैं?	01= स्वास्थ्य संबंधी मुद्दे, 02= काम संबंधी सलाह, 03= बच्चों का पालन-पोषण, 04= सिनेमा/ मनोरंजन 05=इनमेसे कोई भी नहीं	Insert multiple choice selection
B48	क्या आपने किसी अन्य व्यक्ति को कार्ड दिया जिसका नाम आपने पिछले सर्वे के दौरान नहीं लिखवाया था?	01= हाँ→10 प्रविष्टियों वाला रोस्टर खोलें 02= नहीं →B54	
B49	----- के साथ आपका क्या संबंध है? (Name in Italics)	01= भाई/ बहन, 02= देवर/जेठ/ भाभी/ननद, 03= बच्चा, 04= माता-पिता, 05= चचेरा भाई, 06= भतीजा/ भतीजी, 07= चाचा/चाची, 08= अन्य रिश्तेदार, 09= मित्र, 10= सहकर्मी, 11= बॉस/मालिक, 12= ग्राहक, 13= पड़ोसी, 14= पति पत्नी 15= बेटी- बहू -997= अन्य	
B50	----- पुरुष है या स्त्री?	01= पुरुष 02= स्त्री	
B51	----- की उम्र कितनी है?	01= उम्र लिखें -998 नहीं मालूम	
B52	आप ----- को कब से जानते/ती हैं?	01= वर्ष लिखें 02= एक वर्ष से कम 03= अपनी पूरी जिंदगी	
B53	आपकी समझ में ----- को किन कारणों से जांच करानी चाहिए? तीन जवाब तक की अनुमति दें	01= खांसी, 02= वजन घटना, 03= थकान, 04= बुखार, 05= भूख की कमी, 06= रात में पसीना, 07= ठंड लगना, 08= बदन में गांठ, 09=बदन/ जोड़ों में दर्द, 10= मेरे समीप होने से असुरक्षित, 11= परिवार के किसी अन्य के समीप होने से असुरक्षित, 12= परिवार से बाहर के किसी व्यक्ति के समीप होने से असुरक्षित, 13= काम के कारण जोखिम, 14= स्वास्थ्य संबंधी अन्य समस्याओं के कारण जोखिम, -997= अन्य	
B54	हालांकि यह योजना खत्म हो चुकी है, क्या कोई अन्य व्यक्ति है जिसे अब आप कार्ड देना चाहते/ती हैं? (इस योजना की शर्तों के अनुसार) हमारी योजना अब समाप्त हो चुकी है पर आप उन्हें अपनी तरफ से प्रोत्साहित कर सकते हैं कि वे स्वास्थ्य केंद्र जाकर अपनी जाँच करवायें।	01= हाँ → रोस्टर खोलें 02= नहीं	Roster→ a. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06

			= भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 = दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, -997 = अन्य
B55	<p>हमलोगों ने आपको शुरू में ही कहा था कि आप अपने घर-परिवार (हाउसहोल्ड) के लोगों को कार्ड नहीं दे सकते/ती हैं। हालांकि यह योजना खत्म हो चुकी है फिर भी हम यह जानना चाहते हैं कि क्या आपके घर-परिवार में कोई ऐसा व्यक्ति है जिसे आप कार्ड देना चाहेंगे/गी?</p> <p>हमारी योजना अब समाप्त हो चुकी है पर आप उन्हें अपनी तरफ से प्रोत्साहित कर सकते हैं कि वे स्वास्थ्य केंद्र जाकर अपनी जाँच करवायें।</p> <p>सर्वेयर के लिए निर्देश: घर-परिवार से हमारा आशय ऐसे लोगों से है जो पिछले छः महीनों के लिए एक ही छत के नीचे रह और एक ही चूल्हे का बना खाना खाते रहे हों।</p>	<p>01= हाँ→ रोस्टर खोलें 02= नहीं→B56</p>	<p>Roster→ a. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06 = भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 = दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, -997 = अन्य</p>
B56	<p>हमलोगों ने आपको शुरू में यह भी कहा था कि आप इस शहर से बाहर रहने वाले किसी व्यक्ति को कार्ड नहीं दे सकते/ती हैं। हालांकि यह योजना खत्म हो चुकी है फिर भी हम यह जानना चाहते हैं कि क्या आपको इस शहर से बाहर रहने वाले किसी व्यक्ति के बारे में पता है जिसे आप कार्ड देना चाहेंगे/गी?</p> <p>हमारी योजना अब समाप्त हो चुकी है पर आप उन्हें अपनी तरफ से प्रोत्साहित कर सकते हैं कि वे स्वास्थ्य केंद्र जाकर अपनी जाँच करवायें।</p>	<p>01= हाँ→ रोस्टर खोलें 02= नहीं→ B57</p>	<p>Roster→ a. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06 = भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 = दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, -997 = अन्य</p>
B57	आपकी समझ में आप लोगों की कोशिशों के कारन कितने लोग स्वास्थ्य केंद्र आये होंगे?	—	
B58	क्या आपको लगता है कि आप और लोगों को जाँच के लिए प्रोत्साहित कर सकते हैं, उनमें से जिन्हें आप जानते हैं?	<p>1 = हाँ 0 = नहीं 2 = किसी को जानते नहीं जो टीबी से पीड़ित हो</p>	
B59	क्या आपको लगता है आपके ज़्यादातर जानकार जाँच कराना चाहते हैं पर अभी तक करा नहीं पाए हैं?	<p>1 = हाँ 0 = नहीं 2 = किसी को जानते नहीं जो टीबी से पीड़ित हो सकते हैं</p>	

B60	क्या आपको लगता है कि अपने जानकारी की जाँच करवाने से समाज में आपका योगदान और मायने रखता है?	1 = हाँ 0 = नहीं 2 = किसी को जानते नहीं जो टीबी से पीड़ित हो सकते हैं	
-----	--	---	--

For groups 3-4

Note to Data Team: Ask the following set of questions for treatment groups t3-t4

B1.	पिछले सर्वे के दौरान, क्या आपको उन लोगों के बारे में सोचने के लिए कहा गया था जिनकी आपकी समझ में टीबी की जांच की जानी चाहिए?	01= हाँ → B2 02= नहीं → B54 पर पहुंचें। प्रश्न B54-B57 खंड C पर पहुंचें।	
B2.	आपसे कितने लोगों के नाम माँगे गए थे ?	-998 = पता नहीं	
B3.	मैं कुछ लोगों के नाम पढ़ने जा रहा/ही हूँ। क्या आप बता सकते/ती हैं कि आपकी समझ में इस कार्ड के लिए किसी व्यक्ति को पुरस्कार मिला या नहीं? और अगर मिला, तो क्या आप पुरस्कार की रकम भी बता सकते/ती हैं? जितने भी जवाब लागू हैं, उन पर निशान लगाइए	व्यक्ति 01= आप 02= आपके द्वारा रेफर व्यक्ति 03= स्वास्थ्य केंद्र के प्रोवाइडर 04= सरकार का स्वास्थ्य विभाग 05= इनमें से कोई नहीं रकम	Insert two columns side by side, one for person and another for amount
B4.	आपकी समझ में टीबी की जांच के लिए नाम रेफर करने का क्या मकसद है? तीन जवाब तक की अनुमति दें	01= अधिक लोगों का टीबी का इलाज करवाना, 02= पुरस्कार की रकम देना, 03= टीबी के मरीज जानकारी पाना, 04= ऑपरेशन आशा के काउंसलरों की मदद करना, 05= सर्वेक्षक की मदद करना, -998= नहीं मालूम, -997= अन्य	
B5.	सोचिये, क्या होता है जब अधिक लोगों को टीबी के लिए इलाज मिलता है। अगर अधिक लोगों का टीबी का इलाज होता है, तो इससे किसका फायदा होता है? तीन जवाब तक की अनुमति दें	01= समाज को, 02= आपको, 03= आपके द्वारा रेफर किए गए व्यक्ति को, 04= आपके परिवार को, 05= सरकार को, -998= नहीं मालूम, 997= अन्य	
B6.	क्या पिछले सर्वे के दौरान आपने रेफरल के नाम दिए थे?	01= हाँ → B7 02= नहीं → B10	
B7.	आपने सर्वे के दौरान कितने नाम दिए थे?	----→ If the answer is 0 skip to question B38	
Note to Data Team: Ask questions B35-B37 only for groups T4			
B35.	क्या आपने उन्हें पुरस्कार के बारे में बताया था?	01= हाँ → B36 02= नहीं → B38	
B36.	क्या आपने उन्हें पुरस्कार की रकम में हिस्सा देने की पेशकश की थी?	01= हाँ → B37 02= नहीं → B10	
B37.	आपने पुरस्कार की कितनी रकम देने की पेशकश उनसे की थी?	-----	

B10	क्या आपको लगता है कि रेफरल के नाम देने के लिए आपको और वक्त की जरूरत थी?	01= हां 02= नहीं	
बेसलाइन सर्वेक्षण से मिले रेफरल के नामों वाले रोस्टर को लोड करें और रोस्टर के प्रत्येक व्यक्ति के बारे में निम्नलिखित प्रश्न पूछें :			
जब हमने आपका सर्वे किया था, तो सबसे पहले हमने आपसे आपके मित्रों और परिवार के लोगों के बारे में बताने के लिए कहा था जिन्हें आपकी समझ में टीबी की मुफ्त जांच से लाभ हो सकता था। हम समझते हैं कि योजनाएं बदल सकती हैं, इसलिए सबसे पहले हम आपसे उन लोगों के बारे में पूछने जा रहे हैं कि जिनके नाम आपने पिछले सर्वे के दौरान बताए थे। और उसके बाद हम आपसे अन्य लोगों के बारे में जानकारी लेंगे जिनके नाम आप अब बताना चाहते हैं। पिछले सर्वे के दौरान आपने निम्नलिखित लोगों के नाम बताए थे।			
B8.	क्या आपने <रेफरल> से रेफरल स्कीम के बारे में बातचीत की थी या उन्हें बताया कि कोई व्यक्ति रेफरल कार्ड देने उनके पास जाएगा?	01= हां 02= नहीं	
B47	क्या आप <रेफरल> के साथ इन बातों पर चर्चा करते/ती हैं? <i>लागू होने वाली सारी चीजों को चुनें</i>	01= स्वास्थ्य संबंधी मुद्दे, 02= काम संबंधी सलाह, 03= बच्चों का पालन-पोषण, 04= सिनेमा/ मनोरंजन, 05= इनमें से कोई भी नहीं	Multiple choice selection
B48	क्या आपके पिछले सर्वे के बाद आपने किसी रेफरल का नाम सुझाया था? (जैसे फोन पर)	01= हां→ रोस्टर खोलें 02= नहीं→खंड C	Roster → a. नाम का पहला भाग : b. नाम का अंतिम भाग : c. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06 = भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/ मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 = दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, -997 = अन्य
B49	----- के साथ आपका क्या संबंध है?	01= भाई/ बहन, 02= देवर/जेठ/ भाभी/ननद, 03= बच्चा, 04= माता-पिता, 05=	

		चचेरा भाई, 06= भतीजा/ भतीजी, 07= चाचा/चाची, 08= अन्य रिश्तेदार, 09= मित्र, 10= सहकर्मी, 11= बॉस/मालिक, 12= ग्राहक, 13= पड़ोसी, 14= पति पत्नी 15= बेटी- बहू -997= अन्य	
B50	----- पुरुष है या स्त्री?	01= पुरुष 02= स्त्री	
B51	----- की उम्र कितनी है?	01= उम्र लिखें -998= नहीं मालूम	
B52	आप ----- को कब से जानते/ती हैं?	01= वर्ष लिखें 02= एक वर्ष से कम 03= अपनी पूरी जिंदगी	
B53	आपकी समझ में ----- की किन कारणों से जांच कराई जानी चाहिए? तीन जवाब तक की अनुमति दें	01= खांसी, 02= वजन घटनाए 03= थकान, 04= बुखार, 05= भूख की कमी, 06= रात में पसीना, 07= ठंड लगना, 08= मेरे समीप होने से असुरक्षित, 09= परिवार के किसी अन्य के समीप होने से असुरक्षित, 10= परिवार से बाहर के किसी व्यक्ति के समीप होने से असुरक्षित, 11= काम के कारण जोखिम, 12= स्वास्थ्य संबंधी अन्य समस्याओं के कारण जोखिम, -997= अन्य	
B54.	हालांकि यह योजना खत्म हो चुकी है, क्या आप कोई अन्य रेफरल के नाम सुझाना चाहेंगे/गी? (इस योजना की शर्तों के अनुसार) हमारी योजना अब समाप्त हो चुकी है पर आप उन्हें अपनी तरफ से प्रोत्साहित कर सकते हैं कि वे स्वास्थ्य केंद्र जाकर अपनी जाँच करवायें।	01= हां → रोस्टर खोलें 02= नहीं → B55	Roster→ a. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06 = भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 = दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, - 997 = अन्य
B55.	हमलोगों ने आपको शुरू में ही कहा था कि आप अपने घर-परिवार के लोगों के नाम नहीं सुझा सकते/ती हैं। हालांकि यह योजना खत्म हो चुकी है फिर भी हम यह जानना चाहते हैं कि क्या आपके घर- परिवार में कोई ऐसा व्यक्ति है जिसे आप टीबी की मुफ्त जांच के लिए रेफर करना चाहेंगे/गी? हमारी योजना अब समाप्त हो चुकी है पर आप उन्हें अपनी तरफ से प्रोत्साहित कर	01= हां→ रोस्टर खोलें 02= नहीं→ B56	Roster→ a. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06 = भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 =

	<p>सकते हैं कि वे स्वास्थ्य केंद्र जाकर अपनी जाँच करवायें।</p> <p><i>सर्वेयर के लिए निर्देश: घर-परिवार से हमारा आशय ऐसे लोगों से है जो पिछले छः महीनों के लिए एक ही छत के नीचे रह और एक ही चूल्हे का बना खाना खाते रहे हों।</i></p>		<p>दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, - 997 = अन्य</p>
B56.	<p>हम लोगों ने आपको शुरू में ही कहा था कि आप इस शहर से बाहर रहने वाले किसी व्यक्ति को कार्ड नहीं दे सकते/ती हैं। हालांकि यह योजना खत्म हो चुकी है फिर भी हम यह जानना चाहते हैं कि क्या आपको इस शहर से बाहर रहने वाले किसी व्यक्ति के बारे में पता है जिसे आप टीबी की मुफ्त जाँच के लिए रेफर करना चाहेंगे/गी?</p> <p>हमारी योजना अब समाप्त हो चुकी है पर आप उन्हें अपनी तरफ से प्रोत्साहित कर सकते हैं कि वे स्वास्थ्य केंद्र जाकर अपनी जाँच करवायें।</p>	<p>01= हाँ→ रोस्टर खोलें 02= नहीं→ B57</p>	<p>Roster→ a. इस व्यक्ति से आपका क्या नाता है? Options→ 01 = भाई/बेहेन, 02 = देवर/ननंद, 03 = बेटा/बेटी, 04 = पिता/माता, 05 = चचेराभाई/ चचेरीबहन, 06 = भतीजा/भतीजी, 07 = चाचा/चीची/मामा/मामी, 08 = अन्य रिश्तेदार, 09 = दोस्त/ सहेली, 10 = सहकार्यकर्ता, 11 = मालिक, 12 = ग्राहक, 13 = पड़ोसी, - 997 = अन्य</p>
B57.	आपके प्रयासों के कारण स्वास्थ्य केंद्र में कितने लोग आए थे?		
B57	आपकी समझ में आप लोगों की कोशिशों के कारन कितने लोग स्वास्थ्य केंद्र आये होंगे?		
B58	क्या आपको लगता है कि आप और लोगों को जाँच के लिए प्रोत्साहित कर सकते हैं, उनमें से जिन्हें आप जानते हैं?	<p>1 = हाँ 0 = नहीं 2 = किसी को जानते नहीं जो टीबी से पीड़ित हो</p>	
B59	क्या आपको लगता है आपके ज़्यादातर जानकारी जाँच कराना चाहते हैं पर अभी तक करा नहीं पाए हैं?	<p>1 = हाँ 0 = नहीं 2 = किसी को जानते नहीं जो टीबी से पीड़ित हो सकते हैं</p>	
B60	क्या आपको लगता है कि अपने जानकारी की जाँच करवाने से समाज में आपका योगदान और मायने रखता है?	<p>1 = हाँ 0 = नहीं 2 = किसी को जानते नहीं जो टीबी से पीड़ित हो सकते हैं</p>	

सेक्शन C : पुरस्कार से संबंधित जानकारी

Note to data team: Ask this section ONLY for treatment groups t1-t4

C0	<p>लोगों को टीबी की जाँच करवाने के लिए प्रोत्साहित करने की योजना आपको कैसे समझायी गई थी ?</p>	<p>1 = मुझे एक वीडियो दिखाया गया था</p>	
----	---	---	--

		<p>2 = स्वास्थ्य केंद्र में मेरे साथ आये व्यक्ति को एक वीडियो दिखाया गया था</p> <p>3 = मैंने वीडियो नहीं देखा था, सर्वेयर ने मुझे योजना के बारे में समझाया</p> <p>4 = मैंने वीडियो देखा और फिर सर्वेयर ने मुझे स्कीम समझाई</p> <p>-997= अन्य, उल्लेख करें</p>	
C1.	<p>क्या आपको बताया गया था कि कार्ड बांटने के लिए आपको कोई पुरस्कार मिलने वाला था या फिर कोई पुरस्कार नहीं था ?</p> <p>In case of treatment groups t1-t4 ask the following question:</p> <p>क्या आपको बताया गया था कि लोगों के नाम देने के लिए आपको कोई पुरस्कार मिलने वाला था या फिर कोई पुरस्कार नहीं था ?</p>	<p>01= हां →C2</p> <p>00= नहीं →C5</p>	
C2.	<p>योजना के अनुसार आपको प्रति कार्ड कितनी रकम मिलने की बात की गई थी?</p> <p>सर्वेयर के लिए निर्देश: हमलोग कार्ड बांटने के लिए उत्तरदाता को प्रति कार्ड पर मिलने वाली रकम जानने के लिए इच्छुक हैं न कि कुल रकम के बारे में</p>	----	
C3.	<p>लोगों को टीबी की जाँच के लिए स्वास्थ्य केन्द्र जाने का प्रोत्साहन देने पर आपको जितनी पुरस्कार राशि मिलनी थी, क्या वह पूरी राशि आपको मिल गई?</p>	<p>01= हां →C5</p> <p>02= नहीं →C4</p> <p>-777= लागू नहीं→C5</p>	
C4.	<p>आप कितनी रकम पाने की आशा कर रहे थे लोगों को टीबी की जाँच के लिए स्वास्थ्य केन्द्र जाने का प्रोत्साहन देने के लिए?</p> <p>सर्वेयर के लिए निर्देश: कार्ड बांटने के लिए उत्तरदाता को कुल मिलाकर जितनी रकम पाने की आशा थी, हम उसके बारे में जानने के लिए इच्छुक हैं न कि प्रति कार्ड मिलने वाली रकम के लिए।</p>	---	
C5.	<p>क्या आपने सुना है कि किसी और व्यक्ति को पुरस्कार मिला है?</p> <p>सर्वेयर के लिए निर्देश : किसी अन्य व्यक्ति से हमारा आशय ऐसे लोगों से है जो स्वास्थ्य केन्द्र से अपना इलाज करा रहे हैं और वे भी हमारी रेफरल योजना के हिस्से रहे हों।</p>	<p>01= हां →C6</p> <p>02= नहीं →C7</p>	
C6.	<p>आने वाले हर नए व्यक्ति के लिए उस व्यक्ति को कुल कितनी रकम मिली?</p>	---	

	सर्वेयर के लिए निर्देश : हमलोग प्रति व्यक्ति के लिए मिलने वाली रकम के बारे में जानने के लिए इच्छुक हैं न कि कुल मिली रकम के लिए।		
C7.	क्या आपको प्रोत्साहन योजना के बारे में कोई अन्य टिप्पणी करनी है?	01= हां → गणनाकार टिप्पणी की प्रविष्टि किसी ओपन फील्ड में करें 02= नहीं → खंड D	

सेक्शन D : आशावादिता और खुशी

अब हम आपसे आशावादिता और खुशी के बारे में पूछेंगे।

D1.	<p>पिछले 7 दिनों में आपको ये चीजें कितनी बार महसूस हुईं?</p> <p><i>सर्वेयर को निर्देश : एक एक करके सारे जवाब पढ़कर सुनाएं</i></p>	<p>निराशा</p> <p>हर चीज़ बोझ लगती हैं</p> <p>बेकार/व्यर्थ महसूस होना</p> <p>निश्चितता और शांति / मन में चिंता न होना और शांत होना</p> <p>खुशी</p> <p>दूसरों से जलन होती हैं</p> <p>गुस्सा</p> <p>नींद न आना</p> <p>रोने का मन होना</p>	01= अक्सर, 02= कभी-कभी, 03= कभी नहीं	
D2.	<p>पिछले साल की तुलना में, अभी आपका जीवन अच्छा है, खराब है या वैसा ही है?</p> <p><i>सर्वेयर को निर्देश : जवाब पढ़कर सुनाएं</i></p>	01= अच्छी 02= खराब 03= वैसी ही		
D3.	<p>आपकी समझ में पिछले साल की तुलना में आपके जिला/ पड़ोस की स्थिति अच्छी है, खराब है या वैसी ही है?</p> <p><i>सर्वेयर को निर्देश : जवाब पढ़कर सुनाएं</i></p>	01= अच्छी 02= खराब 03= वैसी ही		

Note to Data Team: display this message for control group and for treatment groups 3-4

अब हमलोग अपने एंडलाइन सर्वेक्षण के अंतिम भाग में पहुंच गए हैं। अपना समय देने के लिए हमलोग आपको सच्चे दिल से धन्यवाद देते हैं और इस प्रक्रिया में आपको कोई असुविधा हुई हो, तो उसके लिए हम क्षमा मांगते हैं।

सेक्शन E : बाय बैक स्कीम

Note to Data Team: include this section ONLY for t1-t2 groups

मैंने यह सब आपसे पहले भी पूछा है लेकिन आपसे दुबारा पूछना चाहूंगा/गी कि आपके पास कितने कार्ड बचे हुए हैं। हमलोग आपसे बचे कार्ड खरीद लेना चाहेंगे। आप जितने कार्ड लौटा पाएंगे/गी, उनके लिए हमलोग प्रति कार्ड 10 रुपए देंगे। क्या आप बताएंगे/गी कि आपके पास कितने कार्ड बचे हैं?

E0	बेसलाइन में दिए गए कार्डों की संख्या	Prefill data	
E1.	बांटे गए कार्डों की संख्या	----	data team: this number has to be between 0-E0. If B10a=1, this number should be between 0 and (E0 + B10b)
E2.	कार्डों को बांटने के लिए प्राप्त कुल पुरस्कार? सर्वेक्षक के लिए निर्देश : बांटे गए सभी कार्डों पर प्राप्त कुल पुरस्कार के बारे में पूछें न कि प्रति कार्ड के बारे में।	----	Only for Groups T2
E3.	बचे कार्डों की संख्या?	----	Data team: this number has to be between 0-E0. If B10a=1, this number should be between 0 and (E0 + B10b)
E4.	पुनः-खरीद से प्राप्त रकम? सर्वेक्षक के लिए निर्देश : उत्तरदाता द्वारा सारे कार्ड लौटाने पर अपने द्वारा उन्हें दी गई कुल रकम दर्ज करें।	-----	
E4.1	पेमेंट वाउचर नंबर		Skip this question if 0 is entered in E4.
E5.	गुम हो गए कार्डों की संख्या	----	Data team: this number has to be between 1-E0. If B10a=1, this number should be between 0 and (E0 + B10b)

Note to Data Team: DO NOT display this message for control group and for treatment groups 3 and 4

डेटा टीम नोट करें: इस संदेश को नियंत्रण समूह और उपचार समूहों 3 और 4 के लिए प्रदर्शित न करें

अब हमलोग अपने सर्वेक्षण के अंत में पहुंच गए हैं। अपना समय देने के लिए और हमारी रेफरल योजना में भाग लेने की इच्छा प्रकट करने के लिए हमलोग आपको सच्चे दिल से धन्यवाद देते हैं और इस प्रक्रिया में आपको कोई असुविधा हुई हो, तो उसके लिए हम क्षमा मांगते हैं।

सेक्शन F : टिप्पणियां

डेटा टीम के लिए टिप्पणी : यहां सर्वेक्षक को टिप्पणी लिखने के लिए खाली जगह छोड़ दें। सर्वेक्षक को बिना कुछ लिखे भी आगे बढ़ने में सक्षम बनाएं।

सेक्शन G : सर्वेक्षण स्थिति कोड

G1	Survey Complete	सर्वेक्षण पूरा	All survey questions (ones marked mandatory and ones not marked mandatory) should be filled in order to select this option and proceed to saving the form	You will only select this code- if the survey is completely complete! Meaning all questions have been answered
G2	MOVED कहाँ गए? _____	उत्तरदाता किसी अन्य शहर/ जिले में चला गया/ चली गई।	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	Please ensure that you have thoroughly verified this information before selecting this option. You can verify this information by first asking the Op ASHA counsellor. If the counsellor doesn't know you can discreetly ask the respondent's neighbour.
G3	Died	उत्तरदाता की मृत्यु हो गई	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	Please verify this information by asking the respondent's family members and/or Op ASHA counsellor
G4	PARTIALLY COMPLETE	सर्वेक्षण अधूरा है	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	You will only select this option when the respondent is for some reason unable to complete the survey. Please fix another appointment with the respondent.

G5	REFUSED	उत्तरदाता ने सर्वेक्षण के प्रश्नों का उत्तर देने के इनकार किया	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	You will select this option if the respondent indicates that he/she does not wish to be surveyed. Ask if you can come back some other day. If he/she refuses even then please select this option and move on.
G6	RESP NOT FOUND	तीन या अधिक बार उत्तरदाता के घर जाकर प्रयास करने पर भी उन्हें खोज नहीं सके	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	
G7	Provider warning	प्रोवाइडर द्वारा चेतावनी	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	You will receive this information from the health provider at the DMC and DOTS centre
G8	MDR/XDR/TDR	बहु औषधि प्रतिरोधी/ अति औषधि प्रतिरोधी टीबी/ पूर्ण औषधि प्रतिरोधी टीबी	Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	You will receive this information from the health provider at the DMC and DOTS centre
G9	CONSENT WITHDRAWN (सहमति वापस ले ली गई)		Surveyor can only select this option once the consent letter has been signed and the mandatory questions have been answered.	Select this option only AFTER the consent form has been signed. If the respondent agrees at first to be surveyed but withdraws his/her consent as the survey goes on and he/she DOES NOT wish to be surveyed at any later date, you should select this

				option. Please note that this option is different from the Refused option and the Partially Complete option.
G98	OTHER= give reason (अन्य= कारण बताएं)		Surveyor should be able to scroll to the end of the form, select this option and save form without completing questions that are NOT marked mandatory	Please CLEARLY specify the status code. When your supervisor, filed manager or the research associate reads this he/she should understand exactly what the status code is

सेक्शन H : उत्तरदाता की यूनिक ID कोड (फिर से लिखें)

H1	करंट पेशेंट ID	-----	In this section, you will have to enter the 10 digit unique ID code that this entered in the roster alongside the patient's name. The system will not let you proceed to save the form unless the unique ID code matches the code that has been generated in section AA of the survey.
----	----------------	-------	--

सेक्शन Y: GPS लोकेशन

मैं आपके घर की अवस्थिति रिकॉर्ड करना चाहूंगा/गी। मैंने पहले भी कहा था कि यह जानकारी सुरक्षित ढंग से रखी जाएगी और किसी को बताया नहीं जाएगा। अवस्थिति सही ढंग से रिकॉर्ड करने के लिए मुझे खुली जगह में जाना होगा। इसके लिए मुझे क्षमा करेंगे। इसमें मुझे बस एक मिनट लगेगा।

Note to data team: this is NOT a compulsory question. The surveyor should be allowed to move forward without entering the GPS co-ordinates

सर्वेक्षक के लिए निर्देश : कोऑर्डिनेट तभी दर्ज करें जब सर्वेक्षण उत्तरदाता के घर पर हो रहा हो।

Section Z: Survey Accompaniment

Z0.	Any accompaniment?	0= No >> End survey 1=Yes >> Z1
-----	--------------------	------------------------------------

Z1	Designation	1= Research Team Member 2= RFC 3= PA 4= FM 5= Monitor 6= Supervisor -997 = Other, _____
Z2	Name	_____